



- Jó minőségű konzerveket a dobozoknak — Beszámoló a „Re-facerea” laboratóriumának vezetőjéről (2. oldal.)
- Megemlékezés a doftanai hősről (2. oldal.)
- Példamutató mezőgazdasági társulás (3. oldal.)
- Több lendülettel a vetés előbbi befejezéséért (3. oldal.)
- A szovjet kormány jegyzéke az európai országok és az USA kormányhoz (3. oldal.)
- A pártélet hírei — Gyűlés, amely nem érte el a célját (3. oldal.)
- A J. Visinszkij beszéde az ENSZ-közügyes politikai bizottságában az atomenergia békés célokra való felhasználásának kérdésében (4. oldal.)
- A Béke Világátadás stockholmi ülésszakának napirendje (4. oldal.)
- A kollektív biztonságra vonatkozó szovjet jegyzék világvisszhangja (4. oldal.)
- A Szovjetunió Legfelső Szovjetje küldöttségének finnországi látogatása (4. oldal.)
- Nehru indiai miniszterelnök sajtóértekezletén nyilatkozott kínai újrjáról (4. oldal.)

Az R. M. P. Arad-tartományi bizottsága és a tartományi néptanács lapja

X. évfolyam, 3031. szám | 4 oldal, 20 bani | 1954. november 18, csütörtök

Az alkotás nagyszerű elismerése

Evről-éve a műszaki, mezőgazdasági és kulturális élet újabb és újabb kiválóságai részesülnek magas kormányelismerésben, amely az állami díjak kiosztásában jut kifejezésre. Népköztársaságunk dolgozó népe az alkotómunka hatalmas megbecsülését látja a Román Népköztársaság minisztertanácsának legutóbbi megjelent határozatában is, amely a műszaki, mezőgazdasági, tudományos és művészeti téren legjobb eredményt elért dolgozóknak állami díjjal való kitüntetéséről intézkedik.

Ha a határozatban felsorolt kitüntetett személyek által elért teljesítményeket vizsgáljuk, megállapíthatjuk, hogy ezáltal olyan tudományos ágakban is értünk el kiemelkedő sikereket, amelyeket azelőtt hazánkban nem is ismertek. Ilyen például Raluca Ripan egyetemi tanár tanulója a heteropoli savak vizesoldatairól, vagy Mihail Raul vegyész-mérnök a Valeriu Vintu vegyészdoztor eredményei a vinilklór és a polivinilklór előállításában.

A határozat részletesen felsorolja azokat a műszaki, mezőgazdasági, tudományos és művészeti ágakat, amelyeknek kiemelkedő művelői kiérdemelték a magas állami kitüntetést. A különböző működési ágak is kifejezik azt a messzemenő összefogást, amely a munkásszálló, a vele szövetkező dolgozó parasztság és a haladó értelmiség között fennáll.

Ha például a kivételes jelentőségű technikai munkák és a termelési módszerek gyökeres tökéletesítése terén elért eredményekért kitüntetett munkaközösségek összetételét nézzük, szembeötlő, hogy mérnökök, technikusok, mesterek, technológusok, hegesztők, tehát munkások és műszaki értelmiségiek, egymással váltva harcoltak bizonyos munkamódszerek tökéletesítéséért és ezzel a dolgozó tömegek munkájának megkönnyítéséért.

Erdőmérnökök, biológusok, vegyészek, nagyszerű erőfeszítéseket fejtettek ki a mezőgazdaság tudományos fejlesztéséért, a dolgozó parasztságot boldogabb, bőségesebb életének biztosításáért.

Az ember iránti gondoskodás nagyszerű példái vonulnak el szemünk előtt, ha az állami díjjal kitüntetett orvosok munkásságának ismertetését szemléljük. Nagyszerű tudat, hogy államunk magas díjazással tünteti ki az emberek egészségének harcosait és ezzel újabb és újabb erőfeszítésre készteti őket, amelyekkel biztosítják a beteg dolgozók munkaképességének, egészségének helyreállítását.

Az állami díjak kiosztásáról szóló minisztertanácsi határozat újabb bizonyíték annak a ténynek, hogy pártunk vezetésével a dolgozók állama messzemenően és következetesen alkalmazzza a nemzeti politika lenini-sztálini irányutmutatásait. Ugyanúgy, mint ahogyan az egyes kitüntetett munkaközösségekben románok, magyarok, zsidók, németek és más nemzetiségűek váltva harcoltak a dolgozó nép boldogulását elősegítő vívmányokért, kormányunk sem tesz különbséget nemzetiségi szempontból a kitüntetettek között.

Mennyivel más a dolgozók helyzete a tőkés országokban. Az Amerikai Egyesült Államokban például elképzelhetetlen, hogy néger és „fehér” dolgozókat együttesen tüntessenek ki, közösen elért eredményeikért.

Köz-tudomás, hogy az amerikai négerék között számos kiemelkedő képességű tudós, művész létezik, azonban ezek nem kitüntetésben, hanem üldöztetésben részesülnek Eisenhower és Dulles Amerikájában.

Faji és nemzetiségi szempontok alapján döntenek számos más tőkés-ország vezető körei, amikor az ered-

ményes munkásság elismeréséről van szó.

Az a tény, hogy például a prózai irodalmi művek alkotása terén elért sikereikért kitüntetésben részesült Geo Bogza, Camil Petrescu, I. Ludo, Vladimir Colin, Nicol Dragos írőkkel együtt Asztalos István és Sütő András, hazánk magyar nyelvű irodalmának e két kiváló képviselője, egyik beszédes bizonyossága kormányunk megbecsülésének a nemzeti kisebbségek kultúrája iránt. Vagy nézzük meg az előadóművészet első díjjal kitüntetettjeinek névsorát, Vasile Jianu fuvolaművész, Ion Voicu hegedűművész mellett Mindru Katz zongoraművész nevét is.

A művészet különböző ágainak kiváló művelői között kitüntetésben részesült Szemlér Ferenc, Majláty Erik, Leon Klepper, Alfred Mendelsohn, Kova József és más, a nemzeti kisebbségekhez tartozó író és művész. Ilyen nagyszerű fejlődési lehetőségről a nemzeti kisebbségek még csak nem is álmodhattak a tőkés-földesuri Romániában. Jól emlékezünk azokra az időkre, amikor az érdemeket nálunk is úgy bírálták el, mint a mai Egyesült Államokban: faji hovátartozás szerint. Ennek a megalázó megkülönböztetésnek egyszer és mindenkorra vége hazánkban, amelynek népi demokratikus rendszere a szocializmus építése felé irányítja dolgozó népünket. Olyan rendszer felé, ahol nincsenek kizsákmányolók és kizsákmányoltak s így nincsenek olyan osztályok, amelyeknek érdeke a nemzetiségi elválasztás és napirenden tartása.

E nagyszerű politikai irányvonallal elismerés és együttérzés nyilvánul meg azokban a műszaki és más, gazdasági életünket felvirágoztató vívmányokban, amelyek a román nép és a nemzeti kisebbségek legkiválóbb dolgozóit együttesen érik el. Csupán kiragadott példaként említhetjük meg az egyik technikai munkaközösség állami díjjal kitüntetett tagjainak nevét. Ezek Mihail Tomus mérnök, Constantin Bagoli esztergályos, Sabin Iovan gépész, Kiss Péter téglaféltetőmester. A román és a nemzeti kisebbségekhez tartozó dolgozók és kis munkaközössége a téglaféltető kemencék kiűrésítésére szolgáló BITK típusú gépi kirokát megvalósításáért kaptak állami díjat.

Nem fényesen igazolja-e a fenti példa is azt a közös erőfeszítést, amelyet különböző dolgozó rétegekhez és nemzetiségekhez tartozó munkások és értelmiségiek fejtenek ki például azért is, hogy minél hamarabb és minél nagyobb lakterület épüljön a dolgozó tömegek kényelmesebb elhelyezése céljából.

Mélyes elismerés tölt el bennünket és kormányunk iránt azért a szakadatlan és felbecsülhetetlen értékű törekvést, amellyel az egész dolgozó nép életét igyekszik szebbé, boldogabbá tenni. Nyilvánvaló, hogy ezt a törekvést dolgozó népünk csak még fokozottabb munkával halálhatja meg. Az önkéntes árszűntelen oszlokként, a mennyiség növelésével és a minőség megjavításával harcolnak ipari munkásaink azért, hogy minél több, olcsóbb és jobb közszükségleti cikk álljon a dolgozók rendelkezésére.

Nem kétséges, hogy az állami díj nagyszerű kitüntetésében részesült dolgozók számára a jutalom további ösztönző munkára való ösztönzést jelent és azok számára, akik még nem részesültek hasonló kitüntetésben, megmutatja az érvényesülés felé vezető utat.

Örömmel és lelkesen üdvözlöljük mindazokat a dolgozókat, akiket kormányunk ezalkalommal kitüntetésben részesített és további munkásságukhoz sok sikert kívánunk.

Fejezzük be haladéktalanul az őszi vetést!

Elvégezték a vetést

A tornyai „Vörös traktor” kollektív gazdaság tagjai november 11-ig befejezték a vetési munkálataikat. Összesen elvetették 180 hektár buzát és a jövő évi bőséges termés elérése érdekében a búzavetés 50 százalékát keresztsorosan végezték. A kollektív két mezei brigádja versenyszorosan végezte a vetési munkálatait. A versenyzástól csaknem mindig az 1. számú brigád tagjai tartották birtokukban. Nem maradtak el a 2. számú brigád tagjai sem, akik egy nap alatt több, mint 15 hektár területet vetettek be.

A vetési csatlában élen jártak Mikusa György, Faragó István, Gyenge András és Takács Antal kollektivisták.

Nagymértékben hozzájárult a vetési munkálalt sikeres befejezéséhez a kiutósi GTA traktorosainak öntudatos munkája. Verik Márton, Faragó György, Szabó István traktorosok alaposan kivették részüket a szántási munkából. Egyes traktorosok hernyótápasz KD traktorai után három vetőgépet is kapcsoltak s így egyszerre 54 soron vetve, egy nap alatt még 20 hektárt is sikerült bevetniük.

A kollektivisták, a traktorosok öntudatos munkájukkal hozzájárultak a jövő évi bőséges termés biztosításához.

Gáll György,
Oláh István,
levelezők

Pécska község is az elmaradók között

Az aradrajoni Pécska község néptanácsának végrehajtó bizottsága még mindig nem tett meg mindent az őszi mezőgazdasági munkálatok alap irányítása érdekében. Ezt bizonyítja az a tény, hogy Pécskán az egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztságot nem fejezték még be az őszi vetőszántást és a vetést. November 11-ig Pécska határában összesen 2361 hektáron végeztek el a vetőszántást és a vetést az egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztságot, a terület pedig 3337 hektár. A kollektív gazdaság is elmaradt még 8 hektár vetésével.

Még nagyobb az elmaradás a tavaszi vetések alá a mélyszántás terén. Ezt a munkát Pécskán november 11-ig csak 66 százalékban teljesítették.

Pécska község néptanácsának végrehajtó bizottsága — élén Sopon Vasile elnökkel — szervezte meg jobban a munkát, irányította és mozgósította eredményesebben a dolgozó parasztságot, hogy minél előbb felszámolhassák az őszi mezőgazdasági kampányban megmutatkozó és a jövő évi termésre igen káros lemaradást.

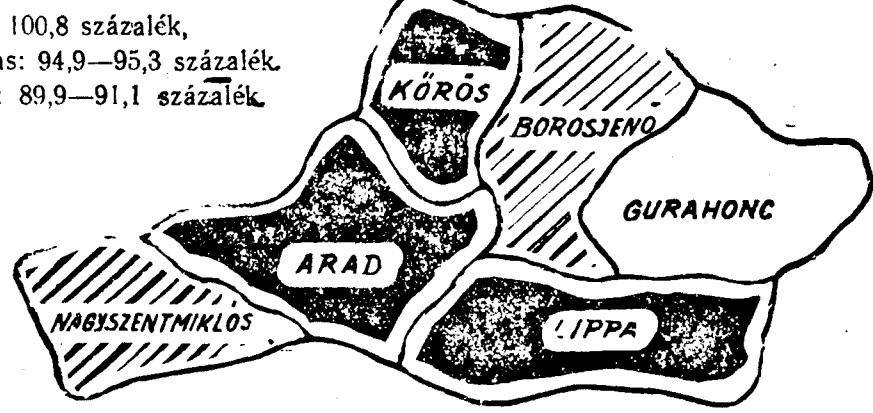
November 15-ig tartományunkban a vetési munkát mindössze 92,5 százalékban végezték el. Ezzel tartományunk továbbra is országos viszonylatban a kullogó tartományok sorába foglal helyet.

Rajononként az őszi vetés helyzete a fenti időpontig a következő képet mutatja: Gurahonrajonban a vetési tervelőirányzatot 100,8 százalékban teljesítették, Borosjenőrajonban 95,3, Nagyszentmiklósjonban 94,9, Aradrajonban 91,1, Lipparajonban 90 és Körösrajonban 89,9 százalékban.

A vetésben való visszamaradás egyik fő oka az, hogy a napi ütemtervet csak kismértékben teljesítik. A falusi pártbizottságok és a községi néptanácsok végrehajtó bizottságai elfelejtették, hogy legfontosabb feladatuk a vetés mielőbbi befejezésére történő mozgósítás. Azokat a dolgozó parasztságot, akik már befejezték a vetést, nem irányítják, hogy a legfontosabb az igával nem rendelkező dolgozó parasztságot. A mozgósító munka fontosságának lebecsülését tükrözi, hogy a napi ütemtervet alig 22 százalékban valósították meg tartományi viszonylatban. Rajononként ebben a vonatkozásban a helyzet a következő: Aradrajonban 16,4, Körösrajonban 31, Borosjenőrajonban 25,2, Lipparajonban 17,1, Nagyszentmiklósjonban 32 százalékban az ütemterv megvalósítását. A napi ütemtervben mutatkozó elmaradás a néptanácsok gyenge munkájának tudható be.

JELMAGYARÁZAT:

fehér: 100,8 százalék,
vonalas: 94,9—95,3 százalék,
fekete: 89,9—91,1 százalék.



A tél beálltáig még hátralevő idő döntő jelentőségű a vetési tervelőirányzat befejezésére. Eppen ezért azokban a községekben, ahol a vetést még nem fejezték be, a pártbizottságok és községi néptanácsok elsődleges feladata az összes igák mozgósítása a vetés haladéktalan befejezésére. Különösen Pécska, Magyarapácska, Nagylak, Gyorok, Szabadhely, Tala, Kápolnás, Pél és más községekben maradtak még hátra nagy bevetetlen területek.

Azokban a községekben, ahol a vetést elvégezték, az alapszervezetek és a néptanácsok mozgósítsák az összes dolgozókat és a munkaeszközöket az őszi mélyszántás haladéktalan befejezésére.

Tartományunkban az összes dolgozó parasztságot jelszava legyen most a vetés, valamint az összes többi őszi mezőgazdasági munkálatság mielőbbi elvégzése.

Dolgozó parasztságot! Gyorsítsátok meg az őszi mezőgazdasági munkálatságok ütemét, hogy teljesíthessék a vetést és idejében elvégezhessék az őszi mélyszántást és a többi őszi mezőgazdasági munkálatságot, a bőséges termés biztosítása érdekében! Harcoljatok a gazdag terméshozamokért, a jobb és bőségesebb életért, a II. pártkongresszus irányelv-tervezetében foglaltak megvalósításáért!

Lassan halad a vetés

Aradrajon Angyalkút községében is lemaradtak a vetési munkálatságok. A lemaradás fő oka, hogy a községi néptanács végrehajtó bizottságának aktivistái nem gondoskodtak a napi ütemterv megvalósításához szükséges eszközök mozgósításáról. Ugy Angyalkuton, mint a községhez tartozó Tisa Noua faluban elegendő igával rendelkeznek, amelyekkel elvégezhetnék volna nemcsak a vetést, hanem az őszi mélyszántást is.

A községi néptanács és a pártalapszervezet azonban nem végzik felvilágosító munkát a haladott ag-

rotechnikai szabályok alkalmazása érdekében és nem mutat rá a vetési terv mielőbbi befejezésének fontosságára. Másik oka a lemaradásnak, az ellenőrzés hiánya. A rajoni néptanács mezőgazdasági osztályán a feljegyzésekből kitűnik, hogy Angyalkuton még 103 hektár bevetetlen, a községi néptanács feljegyzése szerint pedig csak 67 hektár vár még vetésre.

A községi néptanács feladata, hogy a dolgozó parasztságot haladéktalanul mozgósítsa a vetés és a mélyszántás azonnali elvégzésére.

Parlagfőrés

napig nem lehet a földekre menni.

Mircu Ioan ezen a reggelen is korán kelt. Már napok óta arra gondolt, hogy miként teljesítse parlagfőrés munkavállalását, ha beáll a hideg idő és a GTA vezetősége visszarendeli a falvára a traktorokat. Most sem tudott nyugodni. Már korán reggel felkereste Giurcovici pontatort.

— Jó szerencsét.

— Neked is — hangzott a kurtaválasz.

— Felmérted-e a felszántott területet? — kérdezte Mircu.

— Hogy az ördögbe mértem volna fel. Mikor?... talán az éjszaka, amikor folyt a víz az égből?

— Lásd, hogy nem nagyon örül a korai vendégnek.

Néhány percig szótlanul néztek egymásra.

Giurcovici Ioan pontator sován, keskenyarcú, nyugodt természetű ember. Mircu éppen az ellenkezője: telt, csontos az arca; szeméi állandóan keresnek — kutatnak valamit, — olyan ember, aki jóformán még ki sem gondolt valamit és máris cselekszik. Tettrekész.

— Majd felmértem holnap, — fűzte még hozzá a pontator.

— Holnap? — kérdezte Mircu.

— Ráérek holnap is. Nem?

— Rá.

Csak ennyit mondott és távoznik készült.

— Ugy gondoltam, — szolt vissza csendesén, — hogy kimegyek veled a határra. Látni akarom a földet, segítsek is neked... de hát, ha nem akarsz...

— Nagy a sár most a földön.

— En mégis kimegyek, — határozott Mircu és kezét nyújtotta.

— Várj, míg felveszem a bakancsomat, kíváncsi vagyok, hogy mi vonz téged úgy a határra. Mert hogy nem a végzett munka mennyiségét akarod megdöntni, az biztos.

A mércét azért magához vette, amikor elindult. A legelőn áll kerület a felszántott föld közélebe, de Giurcovicinak igaza volt: bokáig süllyed az ember a friss szántásban.

— Hadd a mércét, menjünk fel a szelistei dombra és nézzük meg, hol szántunk holnap, holnapután — mondta Mircu.

Elindultak.

Ezt a dombot — tíz hektárnyi föld — legelőnek használták. Itt-ott maroknyi fű nőtt még, de ugyiszlán semmi hasznát sem vették az utóbbi időben. Pihent föld, évszázadok óta állatok tapossák a kopár dombot, körszörű — keresik a fűvet.

— Mondt János, — fordult Giurcovicinhoz Mircu — ne kezdjük meg a parlagfőrést ezen a domboldalon?

— Csak akkor végezhetünk parlagfőrést, ha befejeztük az őszi szántást és a vetést. Hiszen ezt te is jól tudod.

— Ez igaz, de most legalább két napig nem dolgozhatunk a földünkön. Pedig itt lehet szántani. Nézd — mutatott a földre — úgy ledobta a hátáról a vizet, mintha nem is esett volna az éjél.

— A dombot körül kell szánta-

Gyorsabban vessenek Firtéazon

Az anadrajoni Firtéaz községben és a hozzá tartozó Fiscut faluban november 11-ig az egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztságot a tervszerűsített 779 hektárból 655 hektáron végeztek el az őszi vetőszántást és mindössze 436 hektáron a vetést. Az itt lévő két kollektív gazdaságban 830 hektár helyett eddig 815 hektárt szántottak fel az őszi vetés alá s ebből 782 hektárt vetettek be.

Különösen nagy az elmaradás Firtéaz községben és Fiscuton a tavaszi vetések alá a mélyszántás elvégzése és az őszi rozsa vetése terén. Az egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztságot november 11-ig a tervszerűsített 1562 hektár helyett mindössze 94 hektáron végeztek el az őszi mélyszántást s őszi árpából még semmit sem vetettek. Az őszi árpa vetésterve Firtéazon 70 hektár.

A fentiek azt bizonyítják, hogy Firtéaz község néptanácsának végrehajtó bizottsága — élén Marcus Dumitru elnökkel — még mindig nem tett meg mindent az őszi munkálatságok mielőbbi elvégzéséért. Az elmaradás egyben a pártalapszervezet hiányos politikai munkáját is tükrözi.

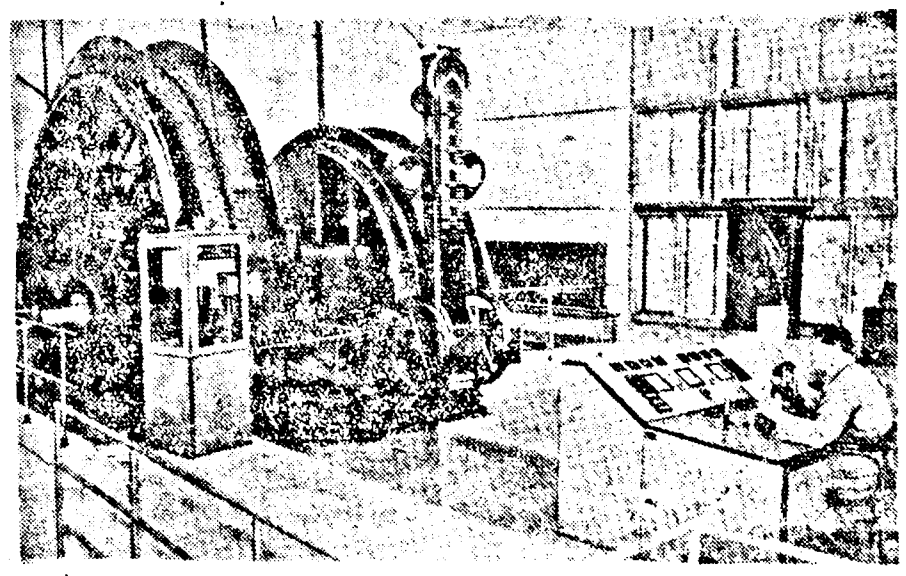
Világos község még mindig kullog

Világos községben és a hozzá tartozó Galsa faluban még mindig sok a tennivaló az őszi mezőgazdasági munkálatságok elvégzése terén. November 11-ig Világos község és Galsa falu határában az egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztságot mindössze 72 százalékban teljesítették az őszi vetést, az őszi vetőszántást pedig 97 százalékban. Még nagyobb az elmaradás a tavaszi vetések alá a mélyszántás terén. Ezt a munkát Világoson és a hozzá tartozó Galsa faluban eddig csak 42 százalékban teljesítették. Az őszi mélyszántás tekintetében a kollektív gazdaság is elmaradt. A kollektív gazdaságban a tervszerűsített 156 hektár helyett eddig csak 32 hektáron végeztek el az őszi vetőszántást.

Az egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztságot a tervszerűsített 2960 hektár buzavetéséből eddig 2481 hektáron vetettek. Különösen nagy lemaradás mutatkozik az őszi árpa vetésénél. Őszi árpából a tervszerűsített 470 hektár helyett november 15-ig mindössze 15 hektárt vetettek.

Világos község néptanácsának végrehajtó bizottsága tegyen meg minden intézkedést az elmaradás sürgős felszámolásáért, az alapszervezet pedig végezzen fokozottabb politikai felvilágosító munkát.

Új csehszlovák önműködő gép



A Csehszlovák Köztársaság fejlett gépipara mind több önműködő gépet gyárt, amelyek mentesítik a dolgozókat a fizikai munkától.

A szovjet kormány jegyzéke az európai országok és az USA kormányához

MOSZKVA. (Agerpres). — A TASZSZ jelenti:

A Szovjetunió külügyminisztériuma az európai kollektív biztonsági rendszer megteremtésének kérdésében november 13-án a szovjet kormány azonos szövegű jegyzékét juttatta el azokhoz az európai országokhoz, amelyekkel a Szovjetunió diplomáciai kapcsolatokat tart fenn. A jegyzéket az alább felsorolt országok moszkvai nagykövetségeinek és követségeinek nyújtották át: Franciaország, Nagy-Britannia, Ausztria, Albánia, Belgium, Bulgária, Magyarország, a Német Demokratikus Köztársaság, Hollandia, Görögország, Dánia, Izland, Olaszország, Luxemburg, Norvégia, Lengyelország, Románia, Törökország, Finnország, Csehszlovákia, Svájc, Svédország, Jugoszlávia, továbbá az Amerikai Egyesült Államok nagykövetségének.

Megküldték a jegyzéket a Kínai Népköztársaság nagykövetségének is, mivel a Kínai Népköztársaság képviselőjét meghívták, hogy megfigyelőként vegyen részt az említett értekezleten.

Alább közöljük a Szovjetunió kormányának Franciaország kormányához intézett jegyzékét:

„A szovjet kormány szükségesnek véli Franciaország kormányának tudomására hozni a következőket:

Ez év október 23-án egyezményeket írtak alá Párisban Nyugat-Német-országra vonatkozóan. Az egyezmények aláírását megelőzte a londoni kilencnemzeti értekezlet, amelynek résztvevői bizonyos külön intézkedésekben egyeztek meg a német kérdésben.

A párisi egyezmények megszületését a Németországra vonatkozó nemzetközi egyezményeket s előírják a militarizmus helyreállítását Nyugat-Németországban, a nyugatnémet fegyveres erő megteremtését és Nyugat-Németország bevonását bizonyos államok, más európai államok ellen irányuló katonai csoportosulásba.

Nyugat-Németországra olyan hadsereget hoznak létre, amelynek létszáma a tervek szerint a legkorábbi idő alatt eléri az 500–520 ezer főt és amely nagy repülő- és tankegységekkel, valamint saját vezérkarral fog rendelkezni. A német militarizációt már most sem titkolták, hogy a londoni és párisi egyezmények alapján létrejövő nyugatnémet hadsereget csupán kiinduló pontnak tekintik egy még nagyobb fegyveres erő kifejlesztéséhez. A nyugatnémet hadsereget olyan német tisztek vezetésével hozzák létre, akik a második világháborúban a hitlerista hadsereget vezényelték és cinikusok voltak a fasiszta agresszióban és az európai országokban bevezetett hitlerista „új rend” megteremtésében.

A londoni és párisi egyezmények a korlátlan fegyvergyártás tekintetében is szabad kezet adnak a nyugatnémetországi militaristáknak és reaniszatáknak. Nyugat-Németország fegyveres erő lehetősége nyerne arra is, hogy egybeeközött atomfegyverrel is rendelkezzen, ami nagy mértékben fokozza a pusztító atomhőrobbanás veszélyét Európában. Az említett egyezmények előírják, hogy a remilitarizált Nyugat-Németországot bevonják a most alakuló úgynevezett „Nyugateurópai Unió”-ba, valamint az északatlanti tömbbe, amelynek agresszív jellegére a szovjet kormány már ismételtelen felhívta a figyelmet.

Mindezek azt bizonyítják, hogy Nyugat-Németországgal kapcsolatban olyan politikát folytatnak, amely összeférhetetlen az európai béke megszerzésével és Németország nemzeti egységének helyreállításával. A londoni és párisi szerződések alkalmazása azt jelentené, hogy Németország szabad önmeghatározásának alapján való egyesítését feloldozná a német militarizmus újjászervezésére irányuló jelenlegi tervek kedvéért, annak a militarizmusnak a kedvéért, amely halálra ellensége az európai népeknek és magának a német népeknek is.

A szovjet kormány, attól a törekvésről vezérelve, hogy megkönnyítse Németország egységének helyreállítását, javaslatot terjesztett elő, hogy vizsgálják meg a megszálló csapatok haladéktalan visszavonásának kérdését Kelet- és Nyugat-Németország területéről egyaránt. Ugyanakkor azt is javasolta, hogy pontosan határozzák meg minden fajta német rendőrség létszámát és fegyverzetét, mind Kelet-Németországban, mind Nyugat-Németországban. A szovjet kormány építi, mint eddig, most is úgy véli, hogy ezek az intézkedések elősegítik az európai feszültség enyhülését.

A londoni és párisi egyezmények összeférhetetlenek az 1944-ben megkötött francia-szovjet szövetségi és kölcsönös segélynyújtási egyezményvel és a háború utáni együttműködésre és kölcsönös segélynyújtásra vonatkozó 1942-es angol-szovjet egyezményvel, amelyek közös intézkedéseket írnak elő egy újabb német agresszió megakadályozására.

A szovjet kormány már felhívta a német kérdést rendezésért felelős államok figyelmét arra a komoly veszélyre, amelyet a nyugatnémet militarizmus feltámasztása és a Nyugat-Németországnak katonai csoportosulásba való bevonása jelent. Egyes államok más európai államok ellen irányuló katonai csoportosulása — amint azt a történelmi tapasztalat mutatja — elkerülhetetlenül a közöttük fennálló kapcsolatok rosszabbodásához és végeredményben háborúhoz vezet. Így történt ez az első világháború küszöbén is, amikor két egymással ellentétes katonai állam-koalíció jött létre. Így történt a második világháború küszöbén is, amikor a hitlerista Németország vezetésével agresszív katonai csoportosulás jött létre más államok ellen, s ezek az államok a háború folyamán kénytelenek voltak egyesíteni erőiket, hogy szétzúzzák a hitlerista agressziót.

Ahhoz, hogy elkerülhessük az ilyen helyzetet s meggátolhassuk, hogy Európa időnként véres és pusztító háború színhelyévé váljék, amelyek

többmillió emberáldozatot követelnek az európai államok népeitől és hatalmas anyagi károkat okoznak nekik, meg kell teremtenünk egy olyan biztonsági rendszert Európában, amelyben részt vesz minden európai állam, társadalmi és állami berendezkedésétől függetlenül. Egy ilyen európai kollektív biztonsági rendszer megteremtése tartós alapja volna az összes európai államok békés együttműködésének és szavatolná nemzeti biztonságukat, mert kölcsönösen kötelezettséget vállalnának, hogy békés úton oldják meg a közöttük felmerülő nézeteltéréseket. Ha pedig veszélybe kerülne a béke, vagy valamelyik állam megteremtne a békét, akkor közös akcióit indítanának az agresszor ellen, beleértve ebbe a katonai akciókat is.

Az összes európai államok közös erőfeszítésén alapuló hathatós európai kollektív biztonsági rendszer megkönnyítené a német kérdés békés rendezését. Ebben az esetben elhárulna a német egység helyreállításának útját álló legfőbb akadály, amely azokban a tervekben nyilvánul meg, hogy militarista állammá alakítsák át Nyugat-Németországot és bevonják az agresszív katonai csoportosulásokba.

A Szovjetunió, az érdekeltek közötti egyezmény létrehozásának megkönnyítése végett, ez év elején, a Szovjetunió, az USA, Anglia és Franciaország külügyminiszterének berlini értekezletén javaslatot tett az európai kollektív biztonsági szerződés alapelveire vonatkozólag. Az európai kollektív biztonsági rendszer megteremtésére vonatkozó javaslatokat egész sor európai állam kedvezően fogadta. A közvélemény széles rétegeinek támogatására találtak a javaslatok azokban az európai államokban is, amelyeknek kormányai még nem fejtették ki véleményüket az európai kollektív biztonság eszméjéről s azokban az államokban is, amelyeknek kormányai nem támogatják a szovjet javaslatokat. Mint ismeretes, az érdekeltek államoknak eddig még nem sikerült megegyezésre jutniuk ebben a fontos kérdésben. Az európai népek biztonságának érdekei azonban megkívánják, hogy Európa ne a német militarizmus felélesztésének és egymással ellenséges államosorokból álló katonai tömbök létrehozásának útján fejlődjön, hanem az európai biztonsági rendszer megteremtésének útján, figyelembe véve az összes európai nagy és kis államok jogos érdekeit.

A londoni és párisi értekezleteken kidolgozott tervek, amelyek a német militarizmus helyreállítására és az újrafelfegyverzett Nyugat-Németországnak katonai csoportosulásba való bevonására vonatkoznak, feltétlenül bonyodalmakat idéznek majd elő Európában. E tervek megvalósítása elkerülhetetlenül maga után vonja az európai államok közötti kapcsolatok rosszabbodását, fokozza a fegyverkezési hajszát és jelentősen növeli az európai népekre nehezedő katonai kiadások terhet. Ezek után természetesen, hogy a békeszerető európai népek kénytelenek lesznek újabb lépéseket tenni biztonságuk megőrzésére.

Ahhoz, hogy megvédjük Európát az ilyen bonyodalmaktól, a háborús veszély fokozódásától, meg kell tennünk mindent, ami előmozdítja az európai kollektív biztonsági rendszernek létrehozását és egyben csökkentheti a nemzetközi feszültséget.

Ebből kiindulva a szovjet kormány úgy véli: szükségessé vált minden további halogatás nélkül értekezletre összehívni valamennyi európai államot, amely hajlandó részt venni rajta, valamint az Amerikai Egyesült Államokat, és meg kell vitatni az európai kollektív biztonsági rendszer megteremtésének kérdését.

Annak a kivételes felelősségnek a tudatában, amely a béke és a nemzetközi biztonság fenntartásáért az ENSZ Biztonsági Tanácsának állandó tagállamaira hárul, a szovjet kormány kíváncsian tartja, hogy a Kínai Népköztársaság megfigyelőt küldjön erre az értekezletre.

Magától értetődik, hogy a fentemlített értekezleten résztvevő államok mindegyikének meg kell adni azt a lehetőséget, hogy a megvitatásra kerülő kérdésben megtegye a szükségesnek vélt javaslatait.

A szovjet kormány azt javasolja, hogy az értekezletet ez év november 29-re hívják össze Moszkvába vagy Párisba.

Nem helytelenül halogatni egy ilyen értekezlet összehívását, mert decemberben egyes európai államokban már megkezdik a párisi egyezmények ratifikálásának vitáit. A ratifikálás igen bonyolulttá tenné egész Európa helyzetét és aláaknázná azt a lehetőséget, hogy rendezzék Európa megoldatlan problémáit, elsősorban a német kérdést.

A Lengyel Népköztársaság és a Csehszlovák Köztársaság kormányai — amelyekkel a szovjet kormány előzőleg már tanácskozott — csatlakoznak ahhoz a javaslatához, hogy az európai kollektív biztonság rendszerének megteremtése ügyében november 29-re európai értekezletet hívjanak össze Moszkvába vagy Párisba.

A Szovjetunió kormánya hasonló tartalmú jegyzéket küldött minden olyan európai államnak, amellyel a Szovjetunióknak diplomáciai kapcsolata vannak. A Szovjetunió abból indul ki, hogy azokat az európai államokat, amelyekkel a Szovjetunióknak nincsenek diplomáciai kapcsolatai, Franciaország, Anglia vagy az Amerikai Egyesült Államok kormányai hívhatnák meg az értekezletre, mert ők diplomáciai kapcsolatot tartanak fenn ezekkel az országokkal.

A szovjet kormány örömmel venné Franciaország kormányának arra vonatkozó közlését, hogy részt vesz a fentemlített európai értekezleten.

A pártélet hírei

Gyűlés, amely nem érte el a célját

Az elmúlt napokban a városi pártbizottság aktívgyűlést tartott, amelyen résztvettek a városi alapszervezetek titkárai és propagandistái is. Ennek a gyűlésnek igen fontos napirendi pontja volt: a román nép és az RNK-ban élő összes nemzetiség megbonthatatlan egységének és testvériségének kérdése.

Hazánkban a nemzet kérdés állami vonalon már megoldódott. Pártunk és a népi demokratikus állam megvalósította a nemzeti kisebbségek teljes jogegyenlőségét a román néppel. Ezt a jogegyenlőséget szentesíti és védelmezi a Román Népköztársaság alkotmánya is. A szocializmus építése terén elért sikereinkben országunk különböző nemzetiségű dolgozói a szocialista hazafiasság nemes eszméi és érzései hatják át.

A volt kizsákmányolók, akik elvesztették a kizsákmányolási lehetőségeket, az ellenséges elemek mindent elkövetnek, hogy aláaknázzák a román népet és a nemzeti kisebbség testvériségét s hogy elvonják a dolgozókat az építőmunkától, amelyet a népgazdaság fejlesztéséért, a Román Népköztársaság valamennyi dolgozója életszínvonalának emeléseért végeznek.

Ezt a kérdést akarta alaposan megvitatni a városi pártbizottság a gyűlés mozgósítása jól sikerült, mert a meghívottak valamennyien megjelentek. Nagy hiba volt azonban, hogy senki sem tudta, miről lesz szó a gyűlésen.

A városi pártbizottság büroja hétfőn elhatározta, hogy feldolgozza az aktív és a propagandisták előtt a „Scinteia” 3115. számában. A román nép és a Román Népköztársaságban élő összes nemzetiség megbonthatatlan egysége és testvérisége” cím alatt megjelent cikket. A mozgósításért Telecan Gheorghe elvtárs felelt a büro részéről. Ő ezt röviden elintézte: értesítette az instruktorokat, hogy kezdjék meg a mozgósítást.

A gyűlést tehát szerda délután 5 órára tűzték ki a Kulturpalota nagyszobájába. A hétfői határozat utasítása alapján a városi pártbizottság instruktorai megkezdtek a „mozgósítást”, illetve a telefonálást. Minden instruktor egy-egy telefonnál helyezkedett el és a különböző vállalatok, intézmények telefonszámait tárcsázta.

„Halló! „Georgi Dimitrov”? Teba? Coopmetál? stb. — itt a városi pártbizottság: Megyeri Sándor, Luncan Augustin, Tripa Ioan, Jivoli Iosil elvtárs beszél, — hallatszottak megoldásához.

Több lendülettel

a vetés mielőbbi befejezéséért

Néhány hete új néptanácsi elnök és titkár került a Győr közleési néptanács élére. A községben ekkor már javában kellett volna szántani, vetni a dolgozó parasztnak. Ehelyett azonban csak néhol lehetett szántó-émbert látni a község határában.

A néptanács új elnöke, a helyzet felismerése után azonnal összehívta a néptanácsi képviselőket és megbeszélést tartott velük a vetés ütemének megvitatásáról. A néptanácsi elnök és a képviselők között lefolyt megbeszélés után minden képviselő egy-egy füzetet kapott, amelyben feltüntették a község területén tartozó dolgozó parasztnak nevelt és vetésterületük nagyságát. E füzetet kiadta el meg másnap a különböző kerületek néptanácsi képviselői, hogy megállapítsák, a községben milyen százelektől vették el a dolgozó parasztnak a vetést és hogy a munka mielőbbi megkezdésére ösztönözzék azokat, akik még nem szántottak, vagy nem vetették be földjeiket.

Az új néptanácsi elnök a néptanács végrehajtó bizottságával együtt, hozott néhány igen fontos intézkedést, ami feltétlenül hozzájárult a vetés megkezdésének meggyorsításához. Az ilyenirányú intézkedések közé tartozik az is, hogy a homokbányában dolgozó földterülettel rendelkező dolgozó parasztnak meggyőzték földjeik bevetésének fontosságáról. Ugyancsak ide tartozik a néptanácsnak az az igyekezete, hogy akik bevetették földjeiket, segítséget adjanak a fogatallal nem rendelkező dolgozó parasztnak.

Ha tekintetbe vesszük, hogy a község egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztjai csupán 48 százalékból telport vezetését.

Az irányelv-tervezet szellemében

Nagyfősz községben a képviselők és a növénytermesztési osztályok összejutottak a környék dolgozó parasztjait s feldolgozóit a II. pártkongresszus irányelv-tervezetét a mezőgazdaság fejlesztésére vonatkozóan a következő 2–3 évben. Mivel a község lakosságának egyrésze német, ezért az irányelv-tervezetet német nyelven is ismertették.

Az irányelv-tervezet felolvasása után a község dolgozó parasztjai és dolgozó parasztasszonyai javaslatokat terjesztettek elő és kötelezettséget vállaltak az irányelv-tervezet előírásainak megvalósítása érdekében.

Kieffer Erzsébet például vállalta, hogy a szőlőjében lévő kocsit felszántja és beveti burgonyával, amelyet a szőlőkezelés után fog értékesíteni. Volt, aki vállalta, hogy az udvarát megművidte, kerti növényeket vet. Blau Anna vállalta, hogy az idén átadott 300 kiló burgonya és több liba helyett jövőre kétszerannyit értékesít a szőlőkezelés közbeni ártóval.

Libus Pirokska, levelező

Példamutató mezőgazdasági társulás

1952-ben alakult meg Perjámos községben a „Békeharc” mezőgazdasági társulás. A községi néptanács felvilágosító munkájának eredményeként 12 dolgozó paraszt, köztük Goina Ioan, Bolchis Ioan, Magda Ioan, Stanciu Gheorghe és Puia Ioan léptek be a társulásba. Ma a mezőgazdasági társulás már 38 tagot számlál.

Goina Ioan, a perjámosi mezőgazdasági társulás elnöke, éppen a kukoricamorzsoló nagy kerekét forgatta rendületlenül, amikor betértünk hozzá. Már az utolsó szemek peregetek ki a gépből.

— Ez is meg van — mondotta s meglepődötten mosolygott. Majd hozzáfűzte: Az ember már ilyenkor a ház körül néz munka után. A vetést ugyanis még október 28-án befejeztük.

Miközben bementünk a házba, elmondotta, hogy idejében befejezték munkájukat megkapták a „rajon” elenőző mezőgazdasági társulása” címet és a versenydíjat.

— A kampány alatt a néptanács segített, technikusokat küldtek a munka megkezdés irányítására. Ezenkívül műtrágyát is kaptunk, mintegy 20 hektár területre ugyancsak a néptanács közbenjárásával. Mi ezt a segítséget úgy viszonyítottuk, hogy idejében beadtuk a kvótánkat. A kampányt befejeztük s most már téli feladatosságok keritünk. Eddig már 18 tag között állathizlálási szerződést a szövetkezettel. Amikor társultunk, alig volt néhány állatunk, most pedig 28 pár jóval és 4 ökrrel rendelkezünk. A következő években igyekeznünk mi is az irányelv-tervezet szellemében növelni az állatok számát.

A községben — minden tag belátja — sokkal jobban megy a termés. Most a földünk csak két darabban van, azelőtt pedig 38 részben állt. Így valóban könnyebb gépekkel, traktorokkal dolgozni. Elhatároztuk, hogy kerteszetet létesítünk: a földet jól megtrágyáztuk és paradicsomot, pap-

rikát és káposztát fogunk termeszteni.

Beszélgetés közben betévedt Bolchis Ioan, aki már 1945 óta párttag és az első között lépett a társulásba.

— A traktorok most jó munkát végeztek — mondja. — Az előző években bizony megtörtént, hogy odaült a traktoros mellé és megmutattam, hogyan kell jóminőségű munkát végezni. Elvégre a mi földünkön dolgozik.

— Hogyan volt régebben, arra jobb nem is emlékezni, — mondja elkomorult arccal. — Bár egyesek akkor azt mondták, hogy „sokra vittem”, mivel traktoros voltam a kuláknál. Reggeltől késő estig, sokszor még éjjel is, a falu szípolozóinak földjét szántottam s mi volt az én bérem? Ez nil — patkintott az ujjával. — Pedig kilenc éhes száz várt báz. Most a részesedés, amit kapok, bőven elég a kiadások fedezésére. Téli pedig a malomban dolgozom a gépnél.

Feltárl az ajtó és a mezőgazdasági társulás alapszervezetének titkára, Magda Ioan lépett be.

— A szakok... — mondta még az ajtóból nagy sietve.

— No, mi van a szakokkal? — kérdezte az elnök s leültette Magda elvtársat.

— Összecerélgelték a malomban, — válaszolta Magda Ioan.

— Csak ez a baj? Hát akkor majd kiválogatjuk — válaszolta Goina s erre már megnyugodott Magda elvtárs is és belekapcsolódott az általános beszélgetésbe.

— A közös munkának nincs pária — jelentette ki, — A földünkön traktorral szántunk és az embernek nem kell megérőltetnie magát a munkában. Akadnak még ugyan köztünk is olyanok, akik sajnálják a fizetséget a gépalomtól. Úsvat Ioan, meg Dobrea Petru például aratóskor maguk vágják le a búzát. A többiek pedig a

gépalommal aratógéppel. A végén egy hektárért 30 kiló búzát kellett adniuk a gépalomnak. Már pedig ezért a csekély mennyiségért nem érdemes annyi emberi erőt elpazarolni. Saját kárukra tanultak.

Ellátogatunk meg a társulás néhány tagjához. Puia Ioan elvtárs párttagjelölt, alaposan kiveszi részét a munkából és igyekszik a közgyűléseken megjelölt feladatokból a reálhárul részt teljesíteni.

Puia Ioan élete hasonló volt a társulás többi tagjához. Tizenégy éves korá óta bérkesedett. Az agrárreformkor földet kapott és azon dolgozott.

— Mivel igám nem volt, — mondotta Puia elvtárs — elhatároztam, megpróbálom én is, hátha jobban megy a munka a társulásban. Nem csalódtam. Közel tíz mázsa búzát, fél vagon kukoricát és más terményt kaptam a részesedés osztásakor. Tavaly bevezettem a villanyt és rádión is van.

Földem után most könnyen megélek. Téli pedig, amikor nem sok a tenivaló, elmegyek az Aran-kasatornához segíteni.

Egyeszer ember Puia Ioan és egyszerű az eddigi élete is. Szolgaként kezdte a múlt rendszerben s földosztás után pedig igyekezett a kapott területtel minél jobban megművelni, de egyedül nehéz. Közös munkával, a gépek és az agrotechnikai módszerek alkalmazásával bőségesebb termést ér el.

Kreutzer János német ember. A házálotti gondozott kis virágoskert, a tisztára seprű udvar, mind a gazda rendszeres gondozásának köszönhető. Kreutzer elvtárs már nem fiatal ember: 54 éves. Tizennyolc évig a kuláknál dolgozott. A „szolgaként” azonban nem lehetett beléje verni. Dolgozott ő valaha egy kulák földjén, ahogyan most saját magának?

— A „Békeharc” mezőgazdasági társulás tagjainak munkája jó példaként szolgálhat minden mezőgazdasági társulás számára. A község egyenlőleg gazdálkodó dolgozó parasztjai naponta látják és meggyőződnek a közös munka előnyéről. Az idén gyenge volt a gabonatermés. Számos dolgozó paraszt vetőmaghiányban küzdött. A társulás földjein azonban az idén is elég jó volt a termés. Ennek egyszerű a magyarázata: a nagyki-terjedésű földdarab könnyebben megművelhető, mert gépi erő nem használható és a fejlett agrotechnikai módszerek alkalmazhatók. Ez a bőséges termés elérésének az alapja.

Szender Károly

A. J. Visinszkij beszéde az ENSZ-közügyülés politikai bizottságában az atomenergia békés célokra való felhasználásának kérdésében

NEWYORK. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti:

Az ENSZ-közügyülés politikai bizottságának november 12-i ülésén A. J. Visinszkij, a szovjet küldöttség vezetője beszédet mondott az atomenergia békés felhasználásával kapcsolatos nemzetközi együttműködésről.

A szovjet főmegbízott utalt arra, hogy a szovjet kormány igen nagy fontosságot tulajdonít az atomenergia békés hasznosításának. Ezt bizonyítja az a tény, hogy ez év június 27-én a Szovjetunióban üzembehelyezték egy atomerővel működő, 5000 kilowattos villamosközpontot, amely a maga nemében első a világon, most pedig ötvenezer és százezer kilowattos atomerővel meghajtott újabb villamosközpontokat építenek. A szovjet kormány mindent elkövet, hogy elérje azt a veszélyt, amely az atomenergia támadó célokra való felhasználása folytán a szovjet nép és az egész világ népeinek békés, alkotó munkáját fenyegetheti.

Ezzel szemben a nyugati hatalmak arra hívatkoznak, hogy legkevesebb husz évre, vagy még több időre volna szükség ahhoz, hogy békés célok szolgálatába állíthassák az atomenergiát, mert szerintük addig nem lehet „jövendőmező”. Ezek a kereskedelmi szempontok és érdekek

nagyban akadályozzák a megegyezést ebben a kérdésben.

A szovjet kormány az a véleményre, hogy az atomenergia békés célokra történő felhasználásával foglalkozó nemzetközi szerv csak akkor végezhet eredményes munkát, ha ezt a szervet nem használják fel egyik vagy másik állam biztonsága ellen.

Lodge amerikai küldött kijelentéseiből kitűnik, hogy az USA távol akarja tartani a Biztonsági Tanácsot ettől a kérdéstől.

A szovjet főmegbízott hivatkozott az ENSZ-közügyülés 1946. január 24-i határozatára, amely előírja, hogy az atomenergia kérdéseivel foglalkozó bizottság a Biztonsági Tanácshoz terjeszti elő jelentéseit és ajánlásait.

A. J. Visinszkij a továbbiakban kimutatta, hogy szoros kapcsolat áll fenn az atomenergia békés célokra történő felhasználása, valamint a fegyverzet csökkentése és az atomfegyver eltiltása között. Ezt a két kérdést a közgyűlés legutóbbi ülésén a közgyűlés legutóbbi ülésén vizsgálta meg. A szovjet kormány véleménye szerint tehát az atomfegyver és a hidrogénfegyver feltétel nélküli tiltása fontos lépés volna az atomenergia békés felhasználása felé.

A szovjet kormány biztos abban, hogy igen sok lehetőség van még a nemzetközi megegyezésre és együttműködésre az atomenergia békés

felhasználását illetően. De a nemzetközi együttműködés csak akkor lehet gyümölcsöző, ha kirekesztjük annak lehetőségét, hogy ez az együttműködés valamely állam vagy államszövetség ellen irányuljon, s ha egyetlen állam vagy államszövetség sem kerül olyan kiváltságos helyzetbe, hogy rákényszerítse akarát más államokra.

A szovjet főmegbízott kifejtette, hogy a mostani ülésen elhangzott amerikai javaslat lényegesen eltér az USA ez év március 19-i emlékiratától, valamint Eisenhower elnök 1953. december 8-i nyilatkozatától. A mostani javaslat leszűkíti a nemzetközi együttműködés lehetőségét az atomenergia békés felhasználása ügyében.

Ami pedig a hét állam határozattervezetét illeti, ez korlátozza a nemzetközi szervben és a nemzetközi értekezleten részvevő felek számát. A határozattervezet alapján egy olyan különleges nemzetközi szerv jönne létre, amely nem volna az ENSZ szerve.

Mind ezek megnevezik az atomerő békés felhasználásával kapcsolatos nemzetközi együttműködés kibontakozását.

A szovjet küldöttség még visszatér erre a kérdésre — mondotta Visinszkij, — amikor majd sor kerül a hét állam határozattervezetének beható megvitatására.

Elhalasztották a Román Népköztársaság felvételét az UNESCO-ba

MONTEVIDEO. (Agerpres.) A TASZSZ jelenti:

Az UNESCO 8. közgyűlésének november 13-i plenáris ülésén jóváhagyták a végrehajtó bizottságnak azt a határozatát, hogy a közgyűlés 8. ülésén részben az orosz nyelvet is használhatják.

Ezután az új tagok felvételének kérdését vitatták meg.

A közgyűlés elé terjesztették a végrehajtó bizottság határozatát, amely a gazdasági és társadalmi tanács véleménye alapján a Román Népköztársaság felvételét ajánlja az UNESCO-ba. Az USA megbiroztolta a határozat ellen szavazott. Aláírást nyújtották alá Izrael és Columbia küldöttei.

Csehszlovákia megbízottja támogatja Románia felvételét az UNESCO-ba és hangsúlyozta, hogy az amerikai küldött ellenzése nélkülöz minden alapot.

A. A. Szolodov, szovjet megbízott kijelentette, hogy a népek közötti kapcsolatok megjavítása, a béke megerősítése és a kulturális kapcsolatok kiszélesítése érdekében fel kell venni a Román Népköztársaságot az UNESCO-ba.

Lengyelország, Dánia és Jugoszlávia küldöttei is támogatták a végrehajtó bizottság ajánlását. Az angol küldött azt indítványozta, hogy Románia felvételének kérdését halasszák el két évvel, az UNESCO 9. közgyűlésének üléséig. Ezt a javaslatot támogatták Kanada, Brazília, Belgium, Libanon és Olaszország küldöttei. A szavazás során az angol javaslatot 28 szavazattal — 12 ellenében — elfogadták. Tizenöt küldött tartózkodott a szavazástól, tizenegy küldött nem vett részt a szavazásban.

Az ülésen megvitatották a végrehajtó bizottságnak Bulgária felvételére vonatkozó ajánlását is. Az angol küldött indítványozta, hogy halasszák el ennek a kérdésnek a megvitatását is 1956-ig. Több felvetés után 23 szavazattal — 11 ellenében — elfogadták az angol indítványt. Tizenhat küldött tartózkodott a szavazástól, tíz küldött nem vett részt a szavazásban.

Az Amerikai Kommunista Párt tiltakozó beadvánnyal fordult a fellebbezési bírósághoz

NEWYORK. (Agerpres.)

Amint a „Daily Worker” közli, az USA Kommunista Pártja beadványt intézett az Egyesült Államok fellebbezési bíróságához és részletesen bizonyítja, hogy a kommunista párt betiltását elrendelő Brownell-Butler törvény alkotmányellenes.

Az új törvény nemcsak a kommunistákat bünteti, hanem valóban az egész amerikai népet megilleti, hogy olyan eszméket terjeszt, amelyek egyes személyek kommunizmusát vádolják.

A beadvány idézi a „Wall Street Journal” egyik szerkesztőjének cikkét, amely a következőket mondja: „A törvény egyik rendelkezése szerint bizonyítékul szolgálhat a kommunista párttal való együttműködésre minden olyan kijelentés, amelynek célkitűzésével azonosítja magát. Tudomásunk szerint a párt állástfoglalást a fiataloknál büntözteti ellen. Ez az állásfoglalás egyik lapunk véleményével is.”

A beadvány végül rámutat a kommunista párt ellen elhangzott tanuvallomások kétes értékére, tekintve, hogy az igazságügyi minisztérium legfőbb hivatalos tájékoztatói közül kettőre rábizonyították a hamis esküt, más perekben a harmadik pedig maga ismerte be, hogy hamis vallomást tett.

Volt bolgár emigráns leleplező az imperialisták csehszövése

SZOFIA. (Agerpres.) A Bolgár Távirati Ügynökség jelenti:

A bolgár lapok közlik Ason Pavlov-nak, a Nicola Petkov-féle ellenzéki egyik volt vezetőjének nyilatkozatát.

A. Pavlov rámutatott, hogy Gerneto, majd utóbb Nikola Petkov az amerikaiak és angolok megbízásából felforgató tevékenységet folytattak a Bolgár Népköztársaságban, hogy Bulgáriát újból az amerikai-angol imperialisták kezére juttassák. A Petkov-féle ellenzék politikája polgárháború előidézésére irányult és külföldi beavatkozást vont volna maga után. A bolgár kormány az azonban sikerült összehozni a felforgatókat.

A. Pavlov felismerte, hogy a Hazafias Fronttal való együttműködés az egyetlen helyes út. Nyilatkozta végén Pavlov felszólítja az ellenzék összes egykori híveit, az összes bolgár emigránsokat, hogy vizsgálják felül nézeteiket, térjenek vissza hazájukba és szolgálják becsülettel népüket.

A Szovjetunió Legfelső Szovjetje küldöttségének finnországi látogatása

HELSINKI. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti:

A Szovjetunió Legfelső Szovjetjének küldöttsége, A. P. Volkov, a Szovjetunió Legfelső Szovjetje összszövetségi Szovjetje elnökének vezetésével megtekintette a „Waersilae” konszern helsinki hajóépítő gyárat.

A vendégek meglátogatták a hajógyár műhelyeit és a Szovjetunió részére épített „Bjelouszov kapitány” jéglovhajót. A küldöttség a „Vojmaje” jéglov hajón kirándulást tett a Finn-öbölben. A konszern vezősége a hajó fedélzetén ebédet adott a szovjet küldöttség tiszteletére.

A küldöttség meglátogatta még a szakmai betegségeket tanulmányozó intézetet, több aggménházat és az olimpiai stadiont. A küldöttség kísé-

retében voltak K. A. Fagerholm, a szjeim elnöke, T. Kujala, a szjeim elnöke, a külügyminisztérium képviselői, továbbá a „Waersilae”-konszern és a „Hietalahti” hajóépítőgyár vezetői.

November 13-án este a küldöttség tagjai operaelőadáson vettek részt.

HELSINKI. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti: A Szovjetunió Legfelső Szovjetjének küldöttsége november 14-én meglátogatta Hiame tartományban a Jokiojnen állami uradalom. Itt megtekintették a Tejfeldolgozási Állami Kutatóintézetet, az állami állattenyésztő állomást, a mezőgazdasági iskolát és az állattenyésztő telepet.

A küldöttség látogatást tett a helyi elemi iskolában is.

Ostromállapot Egyiptomban

KAIRO. (Agerpres.) — TASZSZ: Kairóból érkező jelentés arról számol be, hogy Nagib eltávolítása után egész Egyiptom területén elrendelték az ostromállapotot.

Stanley Pridde, a Reuter hírügynökség megfigyelője jelenti, hogy londoni diplomáciai körök véleménye szerint a Nagib elnök és a katonai kormány között csaknem egy esztendőig tartó viszály az év júliusában megkötött angol-egyiptomi egyez-

mény következtében érte el csúcspontját. Ez az egyezmény ugyanis katonai támaszpontot biztosít az angoloknak a Szezi-csatornában.

Altalanos az a vélemény, hogy Nagib tábornok Anglia számára túlságosan kedvezőnek tartotta és ezért ellenzte a Nasszer miniszterelnök és Anthony Head brit hadügyminiszter által aláírt egyezményt. A muzulmán testvériség szervezett szintén az egyezmény ellen foglalt állást.

Nehru indiai miniszterelnök sajtóértekezleten nyilatkozott kínai utjáról

DELHI. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti:

A delhi rádió híradása szerint Nehru indiai miniszterelnök november 13-án a Pekingből való hazatérése után tartott sajtóértekezleten beszédet mondott. Nehru beszámolt Kínában szerzett benyomásairól. Véleménye szerint két tényező jellemzi a mai Kínát: elsősorban az, hogy a sokmillió kínai nép a béke, a törvényesség és a jogrend viszonyai között él, másodsorban pedig az, hogy Kínában rendkívül fejlett a hazafias érzés. A kínai nép látja, hogy hatalmas országba ma egységes egész alakot, megáll a saját lábán és meg tudja védeni magát. Nehru hangsúlyozta, hogy Kínában való tartózkodása során alkalma nyílt összehasonlítani a kínai viszonyokat az indiai viszonyokkal és a mindkét országban felvetődő problémák megoldásában

alkalmazott módszereket. Megállapította, hogy bizonyos tekintetben India, más tekintetben Kína ért el jelentősebb eredményeket.

Indiának — mondotta Nehru — nem áll szándékában, hogy vakon kövessen valamely kormányzati formát. Ezzel szemben minden igyekezetével tanulni akar másoktól. India sokat tanulhat Európától és az Egyesült Államoktól, de sokat tanulhat Oroszországtól is, különösen pedig Kínától, annál is inkább, mert az India előtt álló problémák sokban hasonlítanak Kína problémáihoz. Ezért India igyekszik felhasználni Kína tapasztalatait.

A sajtóértekezleten Nehru kijelentette, hogy hivatalos meghívást kapott a Szovjetunió meglátogatására. Nehru hozzátette: boldog, hogy felkérhet a Szovjetuniót, de nem tudja, mikor kerülhet sor erre az utazásra.

Libia nem csatlakozik semmiféle nyugati tömbehöz

KAIRO. (Agerpres.) A TASZSZ jelenti:

Az egyiptomi „Al-Gumhuria” című lap Musztafa Ben Halim, libiai miniszterelnök a Misr-Press egyiptomi hírügynökség munkatársának... ad... nyilatkozatát közli.

Arra a kérdésre, hogy Libiának mi az álláspontja a különböző tömbökben való részvételre illetően, Halim ezt válaszolta: „Libia kormányának ismertetett álláspontja ebben a kérdésben. Már többször hangsúlyoztuk, hogy Libia nem óhajtat csat-

lakozni a török-pakisztáni egyezményhez, vagy a nyugati országok által létrehozott bármilyen más egyezményhez.

Libia kormányának — folytatta a miniszterelnök — a bármilyen katonai tömbehöz való csatlakozás ellen foglalt állást. Mi nem vehetünk részt olyan egyezményekben, amelyek elítélhetők állanak azokkal a kötelezettségekkel, amelyeket Libia az arab országok Ligájának tagjaként magára vállalt.

A kínai felszabadító néphadsereg egységei elsüllyesztettek egy csangkajsekista hadihajót

CSIJETZIANI FRONT (Agerpres)

Az ÚJ Kína hírügynökség jelenti: A felszabadító néphadsereg egyik tengerészeti egysége november 14-én Csijetzián tartomány partja mellett, Tion-Au-tól délkeletre és Dakon szigettől északra irányban elsüllyesztett egy csangkajsekista hadihajót.

A csangkajsekista „Tajwing” nevű hadihajó három 38 milliméteres ágyúval volt felszerelve. A hajót az Egyesült Államok 1946-ban adta Csang Kaj-seknek.

A néphadsereg egységei a Dakon és Jusan szigetek között a Jajcsiou öbölben másfél órán át támadták a kalózkodó Tajwingot, amely 6 óra múlva elsüllyedt.

A hét világnapja

„DOZSA GYÖRGY” mozi: november 21-ig: Rákóczi hadnagya. Előadások: 3, 5, 7 és 9 óra.

Naponta 11 óraor matiné. „NICOLAE BALCESCU” mozi: november 21-ig: A „Spanyol-téri” lányok. Előadások: 3, 5, 7 és 9 óra.

„HERBAK JÁNOS” mozi: november 21-ig: Rákóczi hadnagya. Előadások: 3, 30, 5, 30, 7, 30 és 9, 30 óra.

„I. L. CARAGIALE” mozi: november 21-ig: A „Spanyol-téri” lányok. Előadások: 4, 6, 8 óra.

„UJ IDŐK” mozi: november 19-ig: Román aktuális híradó. Szovjet aktuális híradó. A barátság csúcsa. V. I. Lenin kolhoz. Előadások: 3 órától folytatódólagosan.

„SOLIDARITATEA” mozi (Gál): november 19-ig: Háború után 6 óra.

Közlemény

Az Orvostudományi Társaság aradi fiókjá pénteken, november 19-én este 7 órakor a Poliklinika nagy-

kor. Előadások: hétköznap: 7 óraor. vasárnap: 3, 5 és 7 óraor.

„MAXIM GORKIJ” mozi (Mikolai): november 19-ig: Solvay titkos akták. Előadások: este 7 óraor, vasárnap: 2, 4, 6 és 8 óraor.

„NICOLAE BALCESCU” mozi: (Lippa): november 21-ig: Vörös vállpántok.

„PETOFI SANDOR” mozi (Radna): november 21-ig: Az ezred leánya.

„POPULAR” mozi (Nagyszentmiklós): november 21-ig: Ezüstszínű por.

Az Állami Román Színház másora: Csütörtökön, november 18-án délután 4 óraor: Szajkók (Gaitile). Este 8 óraor: Lapzárt. (Ultima ora).

A Béke Világtanács stockholmi ülésének napirendje

STOCKHOLM. (Agerpres.) A TASZSZ jelenti: A Béke Világtanács titkárságának közleménye szerint a következő kérdések szerepelnek a november 18-án kezdődő stockholmi ülés napirendjén:

1. Az összes európai országok együttműködése kollektív biztonsági megőrzésére.
2. A külföldi beavatkozás, valamint a katonai tömbök és szövetségi rendszerek következtében Ázsia különböző részeiben előállt helyzet.
3. A latinamerikai nemzetek belügyeibe való beavatkozás nyomán előállt helyzet Latin-Amerikában.
4. A békeszerelő erők akciói a leszerelés, valamint a tömegpusztító fegyverek megtiltásának biztosítására.
5. Előkészületek a békeszerelő erők megbízottainak világtalálkozója. A találkozót 1955 első felében tartják meg.

A titkárság értesítése szerint több közéleti személyiség vesz részt a Béke Világtanács ülésén. Közülük vannak Tszicsiro Macumoto, a japán baloldali szocialista párt tanácsosa; Josef Hromadka, a prágai evangélikus teológiai fakultás dékánja; Abdul Hamid Kan Bashani, a keletpakisztáni muzulmán néplégi elnöke; Pridi Phanomyong, Tajföld volt miniszterelnöke és Alexandr Fajvejev, szovjet író.

Rameshwari Nehru asszony, aki nem vehet részt az ülésen, üdvözlőt küldött J. Laffitte-nak, a Béke Világtanács főtáitkárának.

A kollektív biztonságra vonatkozó szovjet jegyzék világviszhangja

PARIS. (Agerpres.)

A „Le Monde” és a „France Soir” kivonatolva ismertették a szovjet kormányának az európai országok kormányához intézett jegyzékét. A lapok hangsúlyozták, hogy a szovjet kormány véleménye szerint az európai kollektív biztonsági rendszer megteremtésének érdekében hadadéktalanul értekezletre kell összehívni mindazokat az európai államokat, melyek részt akarnak venni ezen az értekezleten, valamint az USA-t. A lap kiemelt: a szovjet kormány kíváncsian tartja, hogy a Kínai Népköztársaság is küldjön megfigyelőt az értekezletre.

A „Le Monde” ismerteti a szovjet jegyzék tartalmát és hangsúlyozta, hogy a párisi egyezmény ratifikálása nagy mértékben bonyolultulna tenné az egész európai helyzetet és megnehezítené a meg nem oldott kérdések, mindenekelőtt a német kérdés rendezésének lehetőségét.

PRAGA. (Agerpres.) — A „Rude Pravo” november 14-i vezércikkében kommentálta a november 13-i szovjet jegyzék Csehszlovákia biztonságának előfeltételeivel kapcsolatosán.

Világos, hogy az európai biztonság tartós megővése csak az összes európai államok békés együttműködése útján lehetséges, függetlenül társadalmi rendszerüktől. A londoni és párisi egyezmények elítélhetők állnak mindezzel a méltányos követelményekkel. Ezeknek az egyezményeknek a célja nem az európai államok békés együttműködése, hanem egymással szembenálló tömbök megteremtése.

Számunkra, akik a német militarizmus első áldozatait között voltunk, az egyik legfontosabb feladat az, hogy megakadályozzuk Németország militarizálását. Ezért a csehszlovák kormány a kollektív biztonság kérdésével kapcsolatos március 24-i nyilatkozatában, majd azután hét államhoz intézett szeptember 27-i jegyzékében teljes egészében támogatta az összeurópai kollektív biztonságra vonatkozó szovjet javaslatot. Ezért a Szovjetunió november 13-i jegyzékével kapcsolatos elzárkózott magatartásának során kormányunk teljes egészében támogatta azt az indítványt, hogy november 29-re hívják össze mindazoknak az államoknak a képviselőit, amelyek érdeklődést tanúsítanak az európai kollektív biztonság kérdésének békés megoldása iránt. A szovjet jegyzékben kijelölt ut mindenki számára a béke biztosítását jelenti, ezzel szemben a nyugatnémet agresszív militarizmus feltámasztására irányuló londoni és párisi szerzők nagy veszélyt jelent az összes európai népek számára.

A népeknek megvan az erejük ahhoz, hogy az európai eseményeket a béke útjára tereljék. Népünk hangja jelentős hozzájárulást ehhez a nagyszerű békeakcióhoz, a háború ellen — írja befejezősül a cikk.

Amerikai hajóraj törtéte felvonulása a libanoni partok előtt

BEIRUT. (Agerpres.) A TASZSZ jelenti: A földközi-tengeri 6-os amerikai flotta hat hajója, köztük a „Coral-Sea” repülőgépnyahajó, a „Des Moines” nehézcirkáló és a „Sirago” tengeralttjáró Beirutba érkezett.

A hajók megérkezése után a repülőgépnyahajóról 40 amerikai lökhajós repülőgép emelkedett a magasba és Libanon területé felett keringett.

Az USA e katonai demonstrációja érthetően nyugtalanságot keltett a libanoni közvéleményben.

Nyugat-Németország dolgozói követelik a kommunista párt elleni per beszüntetését

BERLIN. (Agerpres.) — A demokratikus sajtó híradása szerint Nyugat-Németországban nagy tiltakozási mozgalom váltott ki a bonni hatóságoknak a Németországi Kommunista Párt betiltására irányuló szándéka és a karlsruhei törvényszék határozata, amellyel elutasította a párt vezetőségének a közbenjárását.

A Németországi Kommunista Párt ellen indított per beszüntetését követelték az „egységért, a békéért és a szabadságért harcoló németek szövetsége” München-Gladbachban rendezett gyűlésén, a Dinslacken-Friedrichsbergben és a Wann-Eikeiben megtartott gyűléseken is. A hefelsbergi és a hönlembachi nők gyűlésein tiltakozó leveleket intéztek a karlsruhei szövetségi törvényszékhez és szintén a per beszüntetését követelték. Alsó-Szászországban eddig 8000-en írták alá a Németországi Kommunista Párt ellen indított per beszüntetését követelő felhívást.

A nyugatnémetországi bányászok erőteljesen állástfoglalnak a per ellen. A gelsenkircheni „Westerholt”-bánya 253 munkása és a kappelbergi bányászszakszervezet tagjai is a per azonnali beszüntetését követelték.